

## Institut d'Études Françaises de Sarrebruck

Sarrebruck 15, Bâtiment 6, Aile sud, 1er étage

Tél.: ligne directe: 26175; Université: 21351, App. 460

Prof. Dr. G. MICHAUD, Directeur

J. GIACOMETTI

J. M. FATAUD

J. LECOCQ-LEINER

Secrétariat: I. BESNARD

Heures d'ouverture: Tous les jours de 10—12 (sauf samedi)

—

L'Institut d'Études Françaises, créé à Sarrebruck en vertu de l'accord culturel franco-sarrois, du 26 octobre 1956 est destiné:

1. à apporter une contribution à l'enseignement de la langue et de la civilisation françaises;
2. à informer sur les réalités de la France d'aujourd'hui;
3. à promouvoir des recherches de caractère scientifique sur les aspects fondamentaux de la civilisation française et ses rapports avec les civilisations voisines, en particulier avec la civilisation allemande.

L'Institut se propose en outre de favoriser les échanges entre la France et l'Allemagne, et plus spécialement la coopération entre les deux pays.

L'Institut n'est rattaché à l'Université de la Sarre par aucun lien organique, mais il travaille en étroite collaboration avec celle-ci.

L'Institut est ouvert aux personnes de toutes nationalités titulaires du baccalauréat ou d'un titre équivalent. Dans certains cas, le Directeur peut accorder une dispense du baccalauréat à des "auditeurs libres".

Il sera délivré aux étudiants qui auront suivi de façon régulière les cours et exercices pratiques de l'Institut un certificat d'assiduité.

—

## ENSEIGNEMENT

### I. Section civilisation

#### a) Cours et exercices (cycles d'initiation)

1. La France économique Niemann  
Mercredi 15—16 h 30
2. Les Institutions de la France contemporaine N. N.  
Jeudi 16—18 h

#### b) Cours et exercices (cycle de perfectionnement)

3. La pensée française de Montaigne à Montesquieu Fataud  
(étude de quelques textes)  
Mardi 10—11
4. Les idées et les lettres dans la France d'aujourd'hui Fataud  
à fixer
5. Exercices de dissertation Fataud  
à fixer
6. Les Provinces de France: Histoire, Géographie, Art, Mme. Leiner  
Vie intellectuelle  
Mercredi 16 h 30—18

Les cours et exercices du cycle d'initiation s'adressent entre autres aux étudiants des 1er et 2ème semestres de l'Institut d'Interprètes, les cours et exercices du cycle de perfectionnement aux étudiants des 3ème, 4ème, 5ème et 6ème semestres de ce même Institut.

### II. Section linguistique (Sprachabteilung)

7. Französisch I Keller  
Gruppe a) Mo, Mi 18—20 B.P.I. Saal 102  
Gruppe b) Di, Fr 18—20 Hörsaal Franz. Institut  
Sa 10—12 Hörsaal Franz. Institut
8. Französisch II Giacometti  
Abteilung A: Mi 17—18,30, Fr 17.15—18  
Abteilung B: Mo 10—12, Fr 10—12
9. Französisch III Cuby  
Di 14—16

10. Französisch IV Giacometti  
Übersetzung französischer literarischer Texte ins Deutsche  
Di 17—18
11. Technisches Französisch Rufin  
Landwirtschaft (Terminologie und Übersetzung von Texten)  
Mo 18.30—20
- 

## AUTRES ACTIVITÉS

### a) Cours et Conférences

Les aspects fondamentaux de la civilisation française depuis les origines jusqu'à nos jours.

(Ces cours et conférences sont assurés par des professeurs de l'Université de la Sarre et d'autres Universités, ainsi que par des personnalités diverses.)

### b) Stages pédagogiques

L'Institut organise en outre des stages pédagogiques sur la langue, la littérature et la civilisation françaises, destinés aux membres du corps enseignant de différents pays.

### c) Colloques

L'Institut organise d'autre part, des colloques et des rencontres internationales selon un programme fixé à l'avance. Ces manifestations feront l'objet de publications.

### d) Club inter-Facultés

En marge de l'enseignement et de la recherche, un club inter-Facultés où sont organisées régulièrement des rencontres, des causeries avec discussions, des auditions de disques, etc.; est destiné à faciliter les contacts et les échanges entre tous ceux qui s'intéressent aux réalités et aux problèmes de la France contemporaine.

---